

FITA INFO newsletter

FEDERATION INTERNATIONALE DE TIR A L'ARC
Avenue de Cour 135 • 1007 Lausanne, Suisse
T. +41 21 614 30 50 • F. +41 21 614 30 55
info@archery.org • www.archery.org



Sommaire

31 mars 2006

La FITA au Sportel Shanghai	1	Résultats des championnats d'Europe en salle	6
Séminaire de qualité pour le Bureau FITA	2	Premier championnat d'Asie du Sud	7
Symposium annuel AMA pour les Fis	2	Les finales de Ski Arc à Moscou	7
L'Afghanistan provisoirement suspendues	2	Infos bulletin des Juges no 64	8
Fabrication de matériel en bambou pour l'Afrique	3	Foire aux Questions sur le C&R	8
Programme de bourse pour athlètes "Viva America"	3	Nouveau poste au Bureau de la FITA	9
L'Estonie au centre d'entraînement du Moyen-Orient	3	Les points forts du calendrier	10
Système de qualification pour Pékin 2008	5	Partenaires du Fond de Développement	11
La Coupe du Monde à Porec et Antalya	6	Membres Associés et Fournisseurs	11

Sportel Shanghai



La FITA au Sportel pour la première fois de son histoire

C'est le plus grand salon des télévisions et de l'image, où les propriétaires des droits, comme les fédérations sportives ou les agences se rassemblent avec les chaînes de TV, les sites de télévisions sur Internet, les sociétés de téléphonie mobiles pour vendre, acheter, distribuer les images du sport.

Le Sportel original et le plus grand se déroule à Monaco au mois d'octobre avec 2000 participants. Le « Sportel du printemps » a été organisé à Miami entre 1997 et 2002, puis à Dubai 2004, Hong-kong 2005 et maintenant à Shanghai 2006. Plus de 650 participants, 324 sociétés et 52 stands et 43 pays sont venus à Sportel Shanghai, une augmentation de 25% comparé à l'année dernière.

Pour promouvoir les highlights TV de sa nouvelle Coupe du Monde, la FITA était parmi les nouveaux venus et a envoyé une forte délégation composée de son directeur de Marketing et Communication Didier Mieville, son consultant TV Dominique Curchod et Koray Eti, représentant Meteksan, sponsor et fournisseur des graphiques TV de la FITA.

Pour être reconnue comme une véritable marque à laquelle les sponsors veulent s'associer, le tir à l'arc doit être vu. La TV reste le médium le plus important. A Shanghai, la FITA a créé d'importants contacts, poursuivi des négociations avec des chaînes continentales majeures comme Eurosport, Fox Sport International, ESPN Star Asia et aussi avec des chaînes nationales en Corée (KBS Sky), en Chine (CCTV), en Australie (Fox Sport Australia) ou dans bien d'autres pays.

La FITA a aussi confirmé sont procédé de distribution via le réseau mondial de l'EBU. Le DVD de démonstration de la FITA avec les graphiques modernes, animés et en 3D fournis par Meteksan-MSL ont été bien accueillis. Nous pouvons considérer cette présence au Sportel Shanghai comme un pas très important dans la diffusion de qualité du tir à l'arc à la TV et dans la création d'une véritable marque du tir à l'arc.



Séminaire pour le Bureau de la FITA

Elever les standards

En mars, le Président de la FITA a invité en Turquie tous les membres du Bureau pour un séminaire de travail sur la qualité du service animé par la société TSE Consulting, ainsi qu'une présentation sur les programmes de qualité par les Hôpitaux Universitaires Hacettepe.

Tous les employés du bureau de la FITA ont activement participé pour définir leurs valeurs de travail, le moyen de les communiquer et de les appliquer à un service de haut standard pour une fédération internationale de sport. Grâce à la réflexion de ce séminaire et ses parties pratiques, le bureau de la FITA va pouvoir encore améliorer et documenter ses principes de travail ainsi que revoir son image de marque. Plusieurs changements sont à venir et le déménagement en juillet dans la Maison du Sport International à Lausanne donnera un nouveau départ et de nouvelles possibilités au bureau.

Antidopage



Symposium annuel pour les Fédérations Internationales

La Coordinatrice antidopage de la FITA Chantal Steiner, la Directrice administrative et juridique Françoise Dagouret et le Secrétaire général Tom Dielen ont participé au symposium annuel de l'Agence Mondiale Antidopage (AMA) pour les Fédérations Internationales (FIs) et les organisations nationales antidopage (NADOs), les 30 et 31 mars à Lausanne.

La FITA a présenté son système de gestion des localisations des athlètes, étant à ce jour une des 7 FIs à utiliser réellement le système d'administration et de gestion antidopage (ADAMS) de l'AMA, avec ses propres athlètes. La FITA ira même un peu plus loin dans les prochaines semaines, avec la mise en oeuvre de ADAMS dans les domaines de la conformité des localisations, des tests manqués, et des exemptions pour usages thérapeutiques (AUT), en liaison avec l'AMA et son prestataire de services antidopage IDTM.

Ce symposium a également favorisé de nombreux contacts individuels au sein des NADOs, en vue d'améliorer la coopération dans la gestion quotidienne des activités antidopage, ainsi que dans les tests hors compétition.

Enfin, des informations ont été données sur les activités et les projets les plus récents de l'AMA, en particulier le programme de développement antidopage des FIs et les organisations régionales antidopage (RADOs), pour lesquels la FITA a montré le plus grand intérêt. L'AMA a également annoncé la publication prochaine d'un guide médical destiné aux membres des Comités d'AUT, pour parvenir à une meilleure harmonisation dans les différentes politiques de gestion des demandes d'AUT au sein des nations et des FIs.

Associations Membres

L'Afghanistan provisoirement suspendues

La FITA a suspendu provisoirement l'affiliation temporaire de la fédération afghane jusqu'à clarification de l'exactitude des informations de la demande d'affiliation en question.

Développement du tir à l'arc

Atelier de fabrication de matériel à partir de bambou

Le nouveau programme de la FITA "Faites votre matériel de tir à l'Arc vous-mêmes" va connaître une étape importante du 8 au 12 mai 2006 à Cotonou (Bénin), avec la tenue d'un atelier de fabrication de matériel de tir à l'arc à partir de bambou.

Obtenir du matériel de tir à l'arc est un problème pour plusieurs pays. Il y a quelques années, l'Inde décidait de créer une division de matériel indigène, c'est-à-dire utilisant des articles faisables par tout un chacun. Les Indiens ont surtout utilisé le bambou pour les branches d'arc et les flèches. L'Inde est aujourd'hui l'un des pays les plus compétitifs en tir à l'arc.

La FITA souhaite donner une réelle chance à la duplication de la positive expérience indienne en d'autres endroits. L'Afrique a été choisie. Paul ZINSOU, le nouvel agent de la FITA pour le développement du tir à l'arc en Afrique de l'Ouest coordonne ce projet. Un fabricant d'arc indien dirigera l'atelier. La FITA invite un représentant de chaque Association Membre Africaine; les participants additionnels le seront à leur propres frais.

Pour plus d'information contactez Mr. Paul ZINSOU à aieibenin@yahoo.fr.

Programme de bourse pour les athlètes

"Viva America" pour les Championnats du Monde Junior 2006

La Fédération Internationale de Tir à l'Arc (FITA) est heureuse d'annoncer le soutien de la fondation "Justice for Athletes" (JFA) pour le Championnat du Monde Junior 2006. La JFA octroie un montant de 26'400 \$ pour un Programme de Bourse, appelé Viva America, en marge du Championnat qui se tiendra du 12 au 21 octobre 2006 au Mexique. La FITA donnera aussi un montant équivalent de 26'400 \$.

L'objectif de la JFA en soutenant les jeunes archers est de permettre à la jeunesse non privilégiée des pays en développement de devenir des modèles pour d'autres jeunes en leur faisant profiter d'installations d'entraînement de haut niveau et d'avoir la possibilité d'améliorer leurs capacités individuelles ainsi que de promouvoir les idéaux d'esprit sportif, d'éthique et de fair-play dans leurs propres pays.

La FITA est très heureuse du soutien de la JFA et est certaine que cela donnera une opportunité extraordinaire aux jeunes archers du continent américain d'apprendre d'un programme de haute qualité d'éthique et de compétition. La FITA espère que les archers sélectionnés vont profiter de leur expérience et que cela les aidera tant dans leurs efforts dans le tir à l'arc que dans leur vie.

Pour plus d'infos, veuillez contacter Pascal Colmaire (pcolmaire@archery.org) au Bureau FITA ou visiter notre site web (voir actualité 14-Mar-2006 et 24-Mar-2006 dans *News / All News / 2006*).

Autres liens intéressants: www.justiceforathletes.com, www.JFAonline.org, www.cultureandsport.com

Entraînement des équipes nationales

L'Estonie, première utilisatrice du nouveau centre FITA pour le Moyen-Orient

L'Estonie cherchait un endroit et de l'assistance pour l'entraînement de son équipe nationale composée de Siret Luik, Bessi Kasak, Raul Kivilo et Priit Viher.

Bien que les installations spécifiques au tir à l'arc ne soient pas encore terminées (prévues pour la mi-avril 2006), il a été convenu de conduire ce camp d'entraînement au Club Sportif de la Vallée Degla, hôte du Centre de Tir à l'Arc FITA pour le Moyen Orient.

Le rapport des Estoniens est très positif, ils ont apprécié ce qui suit :

- Bon entraîneur (Mr. KIM Jeong-Ho).
- Divers activités sportives gratuites ; tir à l'arc, course, natation, musculation, tennis, équitation, squash, football, cricket etc....
- Bon climat – vous pouvez tirer dehors au début du printemps (et même toute l'année).
- Bonnes conditions pour de longs camps – pas trop de distractions dans le club, mais si vous voulez faire du tourisme (pyramides, musées, citadelle) ou voir un divertissement, le centre ville est à 10mn.
- Les gens de là-bas sont disposés à vous aider à organiser votre temps libre.
- Possibilité d'utiliser Internet.
- Possibilité d'avoir un massage (1/2 heure pour 7.25€ ou 8.75 US\$, une heure pour 11.50€ ou 14 US\$).
- Culture différente, mais intéressante.
- Si vous payez 35\$ par personne/par nuit, vous aurez beaucoup d'argent pour manger. Si vous n'êtes pas un gros mangeur, il vous restera même de l'argent de poche.
- Divers endroits pour y manger: restaurant, café, snack bar au bord de la piscine...
- Dans l'enceinte du club c'est pas mal sûr.
- Il y a un bureau de change et de petits magazines dans le club.

En conclusion de son rapport, la délégation estonienne a écrit: "Le Wadi Degla Sporting Club est un bon endroit avec diverses opportunités pour un camp d'entraînement. L'endroit est sûr et sécurisé. La restauration, l'hébergement et les installations sportives sont fournis. Nous pensons que ce sera un excellent lieu pour les archers, une fois que la nouvelle zone de tir à l'arc sera prête. "

Pour plus d'information au sujet du centre de Tir à l'Arc FITA pour le Moyen-Orient, contacter le bureau de la FITA: pcolmaire@archery.org.



De gauche à droite: Coach Kim Jeong-Ho au Centre du Moyen-Orient avec la délégation estonienne: Siret Luik, Bessi Kasak, Priit Viher et Raul Kivilo.

Pékin 2008

Documentation sur le Système de Qualification

Epreuves (4)	Hommes (2) Compétition individuelle Compétition par équipes	Femmes (2) Compétition individuelle Compétition par équipes
Quota d'athlètes	Hommes Femmes TOTAL	64 64 128



Maximum par CNO Un CNO peut inscrire au maximum 1 équipe de 3 athlètes et 3 athlètes individuels par sexe (les athlètes participant à l'épreuve par équipes et l'épreuve individuelle seront les mêmes).

Attribution de la qualification La qualification est attribuée au CNO qui pourra choisir parmi les athlètes admissibles.

PRINCIPES DU SYSTÈME DE QUALIFICATION – HOMMES ET FEMMES

Epreuve	Qualification	Total
Championnats du monde sur cible 2007	Les 8 CNO les mieux placés dans la compétition par équipes obtiennent chacun 3 places individuelles (8 CNO x 3 athlètes = 24). Les 16 meilleurs athlètes individuels d'autres CNO obtiennent 1 place pour leur CNO. (16 athlètes)	40
Tournois continentaux de qualification	Les 3 premiers athlètes des tournois continentaux de qualification en Europe, Asie et Amérique, ainsi que les 2 premiers athlètes des tournois continentaux de qualification en Afrique et Océanie obtiennent chacun 1 place pour leur CNO (maximum 2 places par CNO).	13
Pays hôte	Le pays hôte reçoit automatiquement 3 places de qualification par sexe pour l'épreuve individuelle et l'épreuve par équipes, à condition qu'il ait inscrit au minimum 3 athlètes par sexe aux championnats du monde sur cible.	3
Tournoi mondial de qualification finale	Les 5 premiers athlètes d'un tournoi de qualification spécial, qui se tiendra à la fin du processus de qualification et sera ouvert à tous les pays qui n'ont pas obtenu de place à l'issue des autres tournois, obtiennent chacun 1 place (par CNO et par sexe).	5
Invitations de la commission tripartite	3 places par sexe seront attribuées sur invitation de la commission tripartite à des athlètes qui ont atteint le score minimum de qualification.	3
Total	Hommes Femmes	64 64

Informations complètes sur le site web de la FITA dans *Future Events / 2008 Beijing Olympics*.

Coupe du Monde 2006

Porec (CRO), 9-13 mai

Nous rappelons à nos Associations Membres qu'elles peuvent s'inscrire pour cette épreuve sur le nouveau site web du Comité d'Organisations:

www.archery.hr/awc2006

D'autres informations se trouvent sur le site de la FITA.



Antalya (TUR), 7-10 juin

Les informations et formulaires pour la deuxième épreuve de Coupe du Monde de l'année sont disponibles sur le site de la FITA: cliquez sur le logo de la Coupe du Monde sur la page d'accueil.



Résultats européens

Championnats en salle à Jaén en Espagne

Les 10^e Championnats d'Europe de tir à l'arc en salle ont eu lieu du 13 au 18 mars 2006.

Tous les résultats et informations se trouvent sur www.jaen2006.com.

		Or	Argent	Bronze
Individuel	RM	Rivolta Alessandro (ITA)	Ivashko Markiyan (UKR)	Galiazzo Marco (ITA)
	RW	Schuh Bérengère (FRA)	Folkard Naomi (GBR)	Gallardo Almudena (ESP)
	CM	Beaud Jean-Marc (FRA)	Genet Dominique (FRA)	Custers Emiel (NED)
	CW	Soemod Camilla (DEN)	Fabre Valérie (FRA)	Bouillot Amandine (FRA)
Par équipes	RM	Ukraine	Italie	France
	RW	Turquie	Ukraine	Allemagne
	CM	Danemark	Italie	France
	CW	Russie	Italie	Espagne

Résultats en provenance d'Asie

Premier championnat d'Asie du Sud de tir à l'arc

La Fédération Sud Asiatique de Tir à l'Arc (SAAF) a été créée en novembre 2005 en vue de développer le tir à l'arc dans la région d'Asie du Sud. La SAAF comprend le Bangladesh, le Bhoutan, l'Inde, le Népal, le Pakistan et le Sri Lanka, tous membres de la FITA et de l'AAF (Fédération Asiatique de Tir à l'Arc). Les Maldives n'ont quant à elle pas encore d'Association de Tir à l'Arc.

Le 1er Championnat d'Asie du Sud de tir à l'arc s'est déroulé au Bangladesh du 8 au 11 février 2006 avec la participation de 5 nations (Bangladesh, Bhoutan, Inde, Népal et Sri Lanka).

Parmi les personnalités présentes, on trouvait M. Rahin Datta, Président du Comité Développement et Assistance Technique de la FITA, et M. Paresh Nath Mukherjee, Vice Président de l'AAF.

Photos et résultats sur www.rathin.com

Ski Arc

Les finales à Moscou

La saison internationale de Ski Arc s'est terminée au début du mois de mars près de Moscou, où la délégation russe a une nouvelle fois démontré sa suprématie dans toutes les épreuves.

Les résultats complets de la Coupe du Monde peuvent être téléchargés à la section *Disciplines / Ski Archery* du site Internet de la FITA.



Classements 2006 – Les 3 meilleurs athlètes de chaque discipline:

Epreuve	1	2	3
Total Score Hommes	POGORELOV Konstantin (RUS)	ZUPAN Andrej (SLO)	BORODIN Pavel (RUS)
Total Score Femmes	LUGOVKINA Ekaterina (RUS) EMELINA Natalia (RUS)		KOZLOVA Olga (RUS) PEYROT Nadia (ITA) D'ANDREA Stefania (ITA)
Sprint Hommes	MARTIN Bernhard (GER)	ZUPAN Andrej (SLO)	POGORELOV Konstantin (RUS)
Sprint Femmes	LUGOVKINA Ekaterina (RUS)	EMELINA Natalia (RUS)	PILLER HOFFER Licia (ITA)
Poursuite Hommes	POGORELOV Konstantin (RUS)	BORODIN Pavel (RUS)	MARTIN Bernhard (GER)
Poursuite Femmes	EMELINA Natalia (RUS)	LUGOVKINA Ekaterina (RUS)	PEYROT Nadia (ITA)
Départ en ligne Hommes	MENSHIKOV Maxim (RUS)	BORODIN Pavel (RUS)	MARKOV Andrei (RUS)
Départ en ligne Femmes	EMELINA Natalia (RUS)	LUGOVKINA Ekaterina (RUS)	PEYROT Nadia (ITA)
Meilleur archer Hommes	ZUPAN Andrej (SLO)	KRUMPESTAR Matej (SLO)	EVTYUKOV Vladimir (RUS)
Meilleur archer Femmes	EMELINA Natalia (RUS)	LUGOVKINA Ekaterina (RUS)	KOZLOVA Olga (RUS)

Infos bulletin des Juges

No 64 – avril 2006

Le nouveau bulletin d'informations des Juges par le Comité des Juges de la FITA a été publié en format PDF sur notre site www.archery.org sous *Publications / Newsletters / Nr 64 – April 2006*.

Infos bulletin des Juges

FAQ – Lois, textes d'applications

Statuts des règlements selon les lois et les textes d'application

Question:

Comment différencier le statut d'un règlement selon les lois et textes d'application, en particulier dans les appendices du Livre de Règlements?

Réponse:

Dans le Livre de Constitution & Règlements de la FITA, le principe général est que les règles en écriture droite sont des lois, et les règles en italique sont des textes d'application. Ceci s'applique dans les parties principales des Livres 1, 2, 3 et 4. Les statuts pour les appendices et le Livre 5 sont détaillés ci-dessous.

Livre 1:

- Appendice 1: les règles en écriture normales sont des lois, les règles en italique sont des textes d'application
- Appendice 2: loi
- Appendice 3: loi
- Appendice 4: les règles en écriture normales sont des lois, les règles en italique sont des textes d'application
- Appendice 5: texte d'application (soumis aux changements du Code mondial antidopage) (*)
- Appendice 6: texte d'application
- Appendice 7: texte d'application (soumis aux changements de la Charte olympique) (*)
- Appendice 8: texte d'application
- Appendice 9: texte d'application
- Appendice 10: texte d'application
- Appendice 11: texte d'application (*)
- Appendice 12: texte d'application (*)
- Appendice 13: texte d'application (*)
- Appendice 14: texte d'application (*)

Livres 2, 3, 4:

Tous les Appendices sont des textes d'application

Livre 5:

Chapitres 10 et 11: textes d'applications (*)

(*) Ceci doit s'appliquer sans tenir compte de l'impression en écriture droite ou en italique – une écriture normale rend la lecture plus facile.

Nouveau poste au Bureau de la FITA

Coordinateur/trice du Développement & des Entraîneurs

La FITA recherche actuellement une personne pour le poste de Coordinateur/trice du Développement & des Entraîneurs.

Poste permanent à temps complet au siège de la FITA à Lausanne en Suisse dès le 1er juillet 2006 qui comprend une période d'essai de 3 mois.

Le Coordinateur/trice du Développement & des Entraîneurs travaillera avec le Directeur de la FITA pour le Développement & la Formation. Il/Elle l'assistera dans le monde et dans la formation d'entraîneurs.

Vous trouverez la description détaillée (en anglais seulement) pour ce poste dans la version anglaise de la FITA INFO 02/06 ou dans la section *Job Opening* de notre site www.archery.org.

Pour plus d'informations, veuillez contacter M. Pascal Colmaire, Directeur du Développement et de la Formation:

Fédération Internationale de Tir à l'Arc

Avenue de Cour 135

1007 Lausanne

Suisse

Tél.: (+41) 021 614 30 57

Fax: (+41) 021 614 30 55

Courriel: pcolmaire@archery.org

Les candidatures doivent inclure votre CV (formation, expérience professionnelle et sportive), salaire espéré et une lettre de motivation et doivent être envoyées avant le **14 avril 2006**.

Points forts du calendrier

2006

31 mars – 3 avril	Championnats de Tir à l'Arc de la FAA	Cape Town (RSA)
9-16 avril	Grand Prix du Mexique	Villa Olimpica (MEX)
23-29 avril	Grand Prix d'Australie 2006	Moe (AUS)
9-13 mai	Coupe du Monde FITA / Grand Prix d'Europe	Porec (CRO)
7-10 juin	Coupe du Monde FITA / Grand Prix d'Europe	Antalya (TUR)
14-17 juin	6^e Championnats du Monde Universitaires de Tir à l'Arc	Vinicne (SVK)
21-25 juin	Coupe du Monde FITA / Grand Prix Olimpico 2006	San Salvador (ESA)
5-8 juillet	Grand Prix d'Europe	Sassari (ITA)
14-19 juillet	2^e Grand Prix d'Asie 2006	Kuala Lumpur (MAS)
à confirmer	Championnats Continentaux d'Océanie	à confirmer
1-5 août	Grand Prix U.S.	Colorado Springs (USA)
27 août – 2 sept.	20 ^e Championnats du Monde de Tir à l'Arc en Campagne & 5 ^e Championnats du Monde Junior de Tir à l'Arc en Campagne	Göteborg (SWE)
2-9 septembre	Championnats Pan-Américains	Rio de Janeiro (BRA)
13-16 septembre	Championnats d'Europe de Tir à l'Arc en plein air	Athènes (GRE)
27 sept. – 1 oct.	Coupe du Monde FITA	Shanghai (CHN)
15-21 octobre	9 ^e Championnats du Monde Junior de Tir à l'Arc en plein air & 3 ^e Championnats du Monde Cadet de Tir à l'Arc en plein air	Mérida (MEX)
22 octobre	Finale de la Coupe du Monde FITA	Mérida (MEX)
novembre	3^e Grand Prix d'Asie 2006	Yangon (MYA)
1-15 décembre	15 ^e Jeux d'Asie	Doha (QAT)

2007

mars	9 ^e Championnats du Monde de Tir à l'Arc en salle & 4 ^e Championnats du Monde Junior de Tir à l'Arc en salle	Izmir (TUR)
juin	3 ^e Championnats du Monde de Tir à l'Arc 3D	Sopron (HUN)
5-15 juillet	44^e Championnats du Monde de Tir à l'Arc en plein air	Leipzig (GER)

2008

à confirmer	10 ^e Championnats du Monde Junior de Tir à l'Arc en plein air & 4 ^e Championnats du Monde Cadet de Tir à l'Arc en plein air	à confirmer (IND)
8-24 août	29^e Jeux Olympiques (tir à l'arc: 8-16 août)	Pékin (CHN)
septembre	21 ^e Championnats du Monde de Tir à l'Arc en Campagne & 6 ^e Championnats du Monde Junior de Tir à l'Arc en Campagne	Llwynpia (GBR)

2009

16-26 juillet	8 ^e Jeux Mondiaux	Kaohsiung (TPE)
à confirmer	25^e Universiades d'Été	Belgrade (SCG)
octobre	Masters Games (tir à l'arc inclus)	Sydney (AUS)

[* en gras: Tournois comptant pour le Classement Mondial]

Partenaires du Fond de Développement

	Danage of Scandinavia Danemark
	Easton Technical Products Inc. USA
	Hoyt USA
	Rosa Inc. Japon
	Samick Sports Co. Ltd Corée
	Wadi Degla Sporting Club Egypte
	Win & Win Archery Co. Corée

Membres Associés

	Arizona Archery Enterprises USA		Geologic France
	Arrowhead Grande-Bretagne		LAS Distribution France
	Asahi Archery Inc. Japon		Ishii Archery Co. Ltd. Japon
	Bagar & Pilar Suède		Krueger Targets Allemagne
	Bjorn Bengtson Sweden AB Suède		Maple Leaf Press Inc. USA
	J.V.D. Distribution Pays-Bas		Werner Beiter Techn. Kunsts. Allemagne

Target Face Licensed Manufacturers

Arrowhead	Geologic	Krueger Targets
Bjorn Bengtson Sweden AB	J.V.D. Distribution	Maple Leaf Press Inc.

(Ce sont les fournisseurs officiels des blasons FITA et seules ceux-ci peuvent être utilisés pour les compétitions de la FITA.)